

國立臺灣師範大學 原住民族語言臺北學習中心

112學年度暑期 其他類型族語學習班 招生簡章

一、目的：

為使更多人認識原住民族文化及加強族語能力，本校原住民族語言臺北學習中心（以下簡稱本中心）特辦理「原住民族語言學習班」，藉以傳承並推廣原住民族語言，培育更多通曉原住民族語之人才。

二、招生對象：

凡有意願學習原住民族文化及語言，並欲參加原住民族語言能力認證之中高級或高級考試者。

三、招生人數：

- (一) 每班學員應達8人（含）以上始得開課，瀕危語別不在此限。
- (二) 為確保上課品質，每班人數上限為25人。

四、課程規劃：詳如附件1。

五、開設課程及時間：

| 班別 | 上課日期 |
|-----|---|
| 週六班 | 7月1日、8日、15日、22日、29日、 8月5日、12日、19日、26日及9月2日、9日、16日 |
| 週日班 | 7月2日、9日、16日、23日、30日、 8月6日、13日、20日、27日及9月3日、10日、17日 |

| 級別 | 時段 | 課程名稱 | 授課教師 |
|----------------------|--------------------|-------|--------|
| 族語閱讀書寫班 (強化中高級程度) | 每週六 13:20-16:20 | 阿美族語 | 林瑞櫻老師 |
| | | 布農族語 | 邱蘭芳老師 |
| | 每週日 13:20-16:20 | 太魯閣族語 | 謝金水老師 |
| | | 布農族語 | 陳顏雲英老師 |
| | | 卑南族語 | 洪艷玉老師 |
| | | 魯凱族語 | 潘柯菊華老師 |

| 級別 | 時段 | 課程名稱 | 授課教師 |
|----------------------------|--------------------|-------|-------|
| 族語閱讀寫作 與翻譯班 (強化高級程度) | 每週六 13:20-16:20 | 噶瑪蘭族語 | 潘秀蘭老師 |
| | | 泰雅族語 | 陳香英老師 |

※魯凱族語及噶瑪蘭族語等2門課程，採「遠距視訊教學」。

六、修課相關規定：

報名本中心學習班課程之學員，修畢其所報名課程36小時且通過審查合格者，即授予【結業證書】。以下為本中心其他類型學習班之修課資格：

| 開設課程 | 修課資格 |
|----------------------------|--|
| 族語閱讀書寫班 (強化中高級程度) | <ul style="list-style-type: none"> ◆ 取得原住民族委員會 102 年度以前核發之原住民族語言能力認證考試合格證書，或 103 年度以後核發之原住民族語言能力認證測驗中級（含）以上合格證書者。 ◆ 或取得原住民族委員會族語學習中心學分班之族語（二）學分，或學習班之中級班/進階班（一）結業證書者。 |
| 族語閱讀寫作 與翻譯班 (強化高級程度) | <ul style="list-style-type: none"> ◆ 取得原住民族委員會 102 年度以前核發之原住民族語言能力認證考試合格證書，或 103 年度以後核發之原住民族語言能力認證測驗中高級（含）以上合格證書者。 ◆ 或取得原住民族委員會族語學習中心學分班之族語（四）學分，或學習班之高級班/進階班（三）結業證書者。 |

七、報名時間及方式：

即日起至 112 年 6 月 14 日（星期三）中午 12:00 止。

（一）線上報名

請至本中心網站「最新消息」（<https://ntnucamp.sce.ntnu.edu.tw/allc/news/>），點選「國立臺灣師範大學原住民族語言臺北學習中心—112學年度暑期其他類型學習班開始報名」招生資訊。

（二）郵寄或傳真報名

如以紙本報名，請填寫**報名表**（如附件 2）連同所需審查資料，郵寄至「10610 臺北市大安區和平東路一段 162 號，臺師大進修推廣學院原住民族語言臺北學習中心王靖旻小姐收」（以郵戳為憑）；或以傳真方式報名（傳真電話：02-2393-5711），並請務必來電確認（02-7749-5068）。

（三）錄取名單公告

於 112 年 6 月 21 日（星期三）於本中心網站「最新消息」（<https://ntnucamp.sce.ntnu.edu.tw/allc/news/>）公告錄取名單，並寄發開班相關資訊至電子郵件信箱。

八、報名所需審查資料：

凡以下繳件不完全或資格不符者，不予錄取：

- （一）本人**身分證**正反面影本。
- （二）本人郵局或銀行帳戶**存摺**影本（完成課程獲得結業證書時，保證金無息退費用）。
- （三）符合招生對象之**相關文件**（如族語認證合格證書、原住民族委員會族語學習中心學分班證明書、學習班結業證書等）。
- （四）**保證金收據**影本（收據上請簽名）。

九、保證金繳交及退費規定：

(一) 本計畫為原住民族委員會補助，課程除保證金外無需繳交其他費用。

(二) 保證金繳費方式

- ◆ 保證金每班新臺幣1,000元整。
- ◆ 繳交方式：欲報名者請先繳交保證金，並需回傳收據照片至本中心服務信箱（收據上請註明班別及姓名）；如為紙本報名，請連同報名表一起郵寄影本或傳真。
- ◆ 可利用以下兩種方式擇一繳交保證金：
 1. 郵政劃撥（郵局臨櫃、實體ATM、WebATM、e動郵局APP）：
劃撥帳號：18988844，劃撥戶名：國立臺灣師範大學進修推廣學院，通訊欄請備註：112暑期其他類型中高級（或高級）。
 2. 超商繳款（7-11、全家、萊爾富、OK便利商店）：
於報名頁面點選超商繳費，系統將自動生成繳費單（塗改無效），請自行列印繳費單，並於繳費單上期限內以現金至超商繳款，需自行負擔超商代收手續費，保證金退還時將不包含此款項。

(三) 保證金退費規定：

- ◆ 如報名資格不符或遇招生人數不足未能開班，將於錄取名單公告後辦理保證金退費。
- ◆ 本中心學員所繳課程保證金，將於完成課程並取得結業證書後，統一辦理退費。
- ◆ 完成保證金繳交者，開班後若因個人因素而退班（無法參加），保證金解繳國庫不予退費。

十、結業相關規定：

成績不及格、或請假及缺課時數達授課總時數3分之1（即滿12小時）者，不發給結業證書，且該課程保證金解繳國庫不予退費。

十一、其他：

- (一) 所繳證明文件如有偽造或不實者，將取消其進修資格並請自負法律責任。
- (二) 課程期間僅以報名學員為授課對象，請勿有未報名人士陪同進入課室，違規者，將沒收其保證金並取消本課程上課資格。
- (三) 學員經錄取並同意參加本次課程者，不得委由他人代替參加，違規者，將沒收其保證金並取消本課程上課資格。
- (四) 本中心保有課程調整、修改、變更、暫停或終止之權利。
- (五) 其他未盡事宜依本校相關規定或決議辦理。

十二、本中心聯絡方式：

- (一) 本中心公務信箱：scettlc@deps.ntnu.edu.tw。
- (二) 業務承辦人：王靖旻小姐，電話：02-7749-5068；田菀菲小姐，電話：02-7749-5879。

原住民族語言 其他類型學習班 課程規劃表

| 課程類型 | 班別 | 教學時數 | 課程規劃 |
|----------------|----------------|---------------|--|
| 高階 族語 課程 | 族語閱讀 書寫班 | 36小時 (分族別) | 本課程教學目標在於協助通過中級族語認證或修畢族語(二)/進階(一)之學員，加強其靈活使用族語詞彙之能力，以及全面提升其族語聽、說、讀、寫之能力。 |
| | 族語閱讀寫 作與翻譯班 | 36小時 (分族別) | 本課程為族語(四)/進階班(三)之延伸，本課程教學目標有三：(一)增強族語詞彙量，提升靈活使用詞彙之能力；(二)認識族語之篇章結構，提升閱讀及理解族語長篇文章之能力，並能以族語自由表達自我想法及意見；(三)強化族語寫作及翻譯能力，期能全面提升學員之族語聽、說、讀、寫、譯能力。 |

112學年度暑期其他類型學習班學員報名表

| 個人簡歷 | | | | | |
|-----------------------------------|--|---|---|---|----|
| 中文姓名 | | 性別 | <input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女 | 編號 (本中心填寫) | |
| 族語姓名 | | 出生年月日 | | | |
| 身分證字號 | | 現職 | | | |
| 族別 | | 職稱 | | | |
| 方言別 | | E-mail | | | |
| 通訊地址 | □□□-□□ | | | | |
| 聯絡電話 | 電話(O) : | 電話(H) : | 手機 : | | |
| 最高學歷 | 校名 : | 科系所 : | 年度 : | <input type="checkbox"/> 畢/ <input type="checkbox"/> 肄業 | |
| 通過族語認證考試 | <input type="checkbox"/> 是，於____年通過____族語(____方言別)____級別認證測驗 (請檢附通過102年度以前核發之原住民族語言能力認證考試合格證書影本， 或103年度以後核發之原住民族語言能力認證測驗中級(含)以上合格證書影本) <input type="checkbox"/> 否 | | | | |
| 通過各學習中心學分班/學習班之學分/結業證書 | <input type="checkbox"/> 是，於____年____月修畢____學習中心之____族語(____) /進階班(____)/____級學分班/學習班(請檢附證明) <input type="checkbox"/> 否 | | | | |
| 參加班別及語別 | | | | | |
| 班別及語別 | 族語閱讀書寫班 (強化中高級程度) | 週六- <input type="checkbox"/> 阿美族語 <input type="checkbox"/> 布農族語 週日- <input type="checkbox"/> 太魯閣族語 <input type="checkbox"/> 布農族語 <input type="checkbox"/> 卑南族語 <input type="checkbox"/> 魯凱族語 | | | |
| | 族語閱讀寫作與翻譯班 (強化高級程度) | 週六- <input type="checkbox"/> 噶瑪蘭族語 <input type="checkbox"/> 泰雅族語 | | | |
| 繳交保證金 | 每班1,000元 | 繳費日期/時間 | | | |
| 如何得知招生訊息 | <input type="checkbox"/> 本中心網站 <input type="checkbox"/> 公文 <input type="checkbox"/> 社群平臺(FB/IG/Line) <input type="checkbox"/> 朋友介紹 <input type="checkbox"/> 其他_____ | | 修讀動機 | <input type="checkbox"/> 想強化族語能力 <input type="checkbox"/> 想通過中高級族語認證 <input type="checkbox"/> 想通過高級族語認證 <input type="checkbox"/> 其他_____ | |
| 簽章 | 年 月 日 | 資格審查結果 (本中心填寫) | | 初審 | 複審 |
| | | | | | |
| ※所繳證明文件如有偽造或不實者，將取消其進修資格並請自負法律責任。 | | | | | |